

Официален вестник на Европейския съюз

С 340



Издание
на български език

Информация и известия

Година 66

27 септември 2023 г.

Съдържание

II Съобщения

СЪОБЩЕНИЯ НА ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

Европейска комисия

2023/С 340/01	Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление (Дело М.11261 — ARDIAN / ATTERO) ⁽¹⁾	1
2023/С 340/02	Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление (Дело М.11047 — EURAZEO / BCI / PCP / BMS) ⁽¹⁾	2
2023/С 340/03	Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление (Дело М.11206 — BROOKFIELD / OTPP / COMPASS) ⁽¹⁾	3
2023/С 340/04	Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление (Дело М.11035 — STENA / MIDSONA) ⁽¹⁾	4
2023/С 340/05	Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление (Дело М.11158 — DEUTSCHE BÖRSE / SIMCORP) ⁽¹⁾	5

IV Информация

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

Европейска комисия

2023/С 340/06	Обменен курс на еврото — 26 септември 2023 година	6
2023/С 340/07	Решение на Комисията от 14 юли 2023 година относно даване на указания на централния администратор на Дневника на Европейския съюз за трансакциите да въведе поправки в националните таблици за разпределение на Белгия, Чехия, Дания, Германия, Испания, Франция, Хърватия, Италия, Литва, Нидерландия, Полша и Швеция в Дневника на Европейския съюз за трансакциите	7

BG

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП.

Сметна палата

2023/С 340/08	Специален доклад 23/2023 — „Преструктуриране и засаждане на лозя в ЕС — неясно отражение върху конкурентоспособността и недостатъчно амбициозни екологични цели“	22
---------------	--	----

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ДЪРЖАВИТЕ ЧЛЕНКИ

2023/С 340/09	Информация относно националните дерогации от изискването за притежаване на виза	23
---------------	---	----

V Становища

ПРОЦЕДУРИ, СВЪРЗАНИ С ИЗПЪЛНЕНИЕТО НА ПОЛИТИКАТА В ОБЛАСТТА НА КОНКУРЕНЦИЯТА

Европейска комисия

2023/С 340/10	Предварително уведомление за концентрация (Дело М.11278 — TDR CAPITAL / RING INTERNATIONAL / ROPEYES UK) — Дело кандидат за опростена процедура ⁽¹⁾	94
---------------	--	----

ДРУГИ АКТОВЕ

Европейска комисия

2023/С 340/11	Публикуване на съобщение за одобрение на стандартно изменение в продуктова спецификация на наименование в лозаро-винарския сектор по член 17, параграфи 2 и 3 от Делегиран регламент (ЕС) 2019/33 на Комисията	96
---------------	--	----

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП.

II

(Съобщения)

СЪОБЩЕНИЯ НА ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА
ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление**(Дело M.11261 — ARDIAN / ATTERO)****(текст от значение за ЕИП)**

(2023/C 340/01)

На 21 септември 2023 г. Комисията реши да не се противопоставя на горепосочената концентрация, за която е постъпило уведомление, и да я обяви за съвместима с вътрешния пазар. Решението се основава на член 6, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾. Пълният текст на решението е достъпен единствено на английски език и ще се публикува, след като бъдат премахнати всички професионални тайни, които могат да се съдържат в него. Той ще бъде достъпен:

- в раздела за сливанията на уебсайта на Комисията, свързан с конкуренцията (<https://competition-cases.ec.europa.eu/search>). Този уебсайт предоставя различни средства за подпомагане на достъпа до решения за отделни сливания, включително показатели за търсене по дружество, по номер на делото, по дата и по отрасъл,
- в електронен формат на уебсайта EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=bg>) под номер на документа 32023M11261. EUR-Lex предоставя онлайн достъп до правото на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1.

Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление**(Дело M.11047 — EURAZEO / BCI / PCP / BMS)****(текст от значение за ЕИП)**

(2023/C 340/02)

На 30 август 2023 г. Комисията реши да не се противопоставя на горепосочената концентрация, за която е постъпило уведомление, и да я обяви за съвместима с вътрешния пазар. Решението се основава на член 6, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾. Пълният текст на решението е достъпен единствено на английски език и ще се публикува, след като бъдат премахнати всички професионални тайни, които могат да се съдържат в него. Той ще бъде достъпен:

- в раздела за сливанията на уебсайта на Комисията, свързан с конкуренцията (<https://competition-cases.ec.europa.eu/search>). Този уебсайт предоставя различни средства за подпомагане на достъпа до решения за отделни сливания, включително показатели за търсене по дружество, по номер на делото, по дата и по отрасъл,
- в електронен формат на уебсайта EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=bg>) под номер на документа 32023M11047. EUR-Lex предоставя онлайн достъп до правото на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1.

Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление**(Дело M.11206 — BROOKFIELD / OTPP / COMPASS)****(текст от значение за ЕИП)**

(2023/C 340/03)

На 20 септември 2023 г. Комисията реши да не се противопоставя на горепосочената концентрация, за която е постъпило уведомление, и да я обяви за съвместима с вътрешния пазар. Решението се основава на член 6, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾. Пълният текст на решението е достъпен единствено на английски език и ще се публикува, след като бъдат премахнати всички професионални тайни, които могат да се съдържат в него. Той ще бъде достъпен:

- в раздела за сливанията на уебсайта на Комисията, свързан с конкуренцията (<https://competition-cases.ec.europa.eu/search>). Този уебсайт предоставя различни средства за подпомагане на достъпа до решения за отделни сливания, включително показатели за търсене по дружество, по номер на делото, по дата и по отрасъл,
- в електронен формат на уебсайта EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=bg>) под номер на документа 32023M11206. EUR-Lex предоставя онлайн достъп до правото на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1.

Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление**(Дело M.11035 — STENA / MIDSONA)****(текст от значение за ЕИП)**

(2023/C 340/04)

На 14 март 2023 г. Комисията реши да не се противопоставя на горепосочената концентрация, за която е постъпило уведомление, и да я обяви за съвместима с вътрешния пазар. Решението се основава на член 6, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾. Пълният текст на решението е достъпен единствено на английски език и ще се публикува, след като бъдат премахнати всички професионални тайни, които могат да се съдържат в него. Той ще бъде достъпен:

- в раздела за сливанията на уебсайта на Комисията, свързан с конкуренцията (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Този уебсайт предоставя различни средства за подпомагане на достъпа до решения за отделни сливания, включително показатели за търсене по дружество, по номер на делото, по дата и по отрасъл,
- в електронен формат на уебсайта EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=bg>) под номер на документа 32023M11035. EUR-Lex предоставя онлайн достъп до правото на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1.

Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление**(Дело M.11158 — DEUTSCHE BÖRSE / SIMCORP)****(текст от значение за ЕИП)**

(2023/C 340/05)

На 23 август 2023 г. Комисията реши да не се противопоставя на горепосочената концентрация, за която е постъпило уведомление, и да я обяви за съвместима с вътрешния пазар. Решението се основава на член 6, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾. Пълният текст на решението е достъпен единствено на английски език и ще се публикува, след като бъдат премахнати всички професионални тайни, които могат да се съдържат в него. Той ще бъде достъпен:

- в раздела за сливанията на уебсайта на Комисията, свързан с конкуренцията (<https://competition-cases.ec.europa.eu/search>). Този уебсайт предоставя различни средства за подпомагане на достъпа до решения за отделни сливания, включително показатели за търсене по дружество, по номер на делото, по дата и по отрасъл,
- в електронен формат на уебсайта EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=bg>) под номер на документа 32023M11158. EUR-Lex предоставя онлайн достъп до правото на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1.

IV

(Информация)

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ
НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Обменен курс на еврото ⁽¹⁾

26 септември 2023 година

(2023/C 340/06)

1 евро =

Валута			Обменен курс	Валута			Обменен курс
USD	щатски долар		1,0605	CAD	канадски долар		1,4318
JPY	японска йена		157,87	HKD	хонконгски долар		8,2942
DKK	датска крона		7,4575	NZD	новозеландски долар		1,7782
GBP	лира стерлинг		0,87020	SGD	сингапурски долар		1,4500
SEK	шведска крона		11,6540	KRW	южнокорейски вон		1 430,12
CHF	швейцарски франк		0,9675	ZAR	южноафрикански ранд		20,1387
ISK	исландска крона		145,10	CNY	китайски юан рен-мин-би		7,7517
NOK	норвежка крона		11,4400	IDR	индонезийска рупия		16 427,15
BGN	български лев		1,9558	MYR	малайзийски рингит		4,9737
CZK	чешка крона		24,411	PHP	филипинско песо		60,456
HUF	унгарски форинт		388,88	RUB	руска рубла		
PLN	полска злота		4,6093	THB	тайландски бат		38,549
RON	румънска лея		4,9700	BRL	бразилски реал		5,2721
TRY	турска лира		28,9190	MXN	мексиканско песо		18,4816
AUD	австралийски долар		1,6539	INR	индийска рупия		88,2995

⁽¹⁾ Източник: референтен обменен курс, публикуван от Европейската централна банка.

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 14 юли 2023 година

относно даване на указания на централния администратор на Дневника на Европейския съюз за трансакциите да въведе поправки в националните таблици за разпределение на Белгия, Чехия, Дания, Германия, Испания, Франция, Хърватия, Италия, Литва, Нидерландия, Полша и Швеция в Дневника на Европейския съюз за трансакциите

(2023/C 340/07)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Делегиран регламент (ЕС) 2019/1122 на Комисията от 12 март 2019 г. за допълване на Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета по отношение на функционирането на Регистъра на ЕС ⁽¹⁾, и по-специално член 47, параграф 3, втора алинея от него,

като има предвид, че:

- (1) Държавите членки са представили на Комисията списъка на инсталациите на своя територия в съответствие с член 11, параграф 1 от Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета ⁽²⁾.
- (2) В съответствие с член 2 от Решение (ЕС) 2021/355 на Комисията ⁽³⁾ Комисията не е повдигнала възражения срещу списъците на инсталациите, попадащи в обхвата на Директива 2003/87/ЕО, представени от Белгия, България, Чехия, Дания, Германия, Естония, Ирландия, Гърция, Испания, Франция, Хърватия, Италия, Кипър, Латвия, Литва, Люксембург, Унгария, Нидерландия, Австрия, Полша, Португалия, Румъния, Словения, Словакия, Финландия и Швеция, с изключение на посоченото в член 1 и приложенията към посоченото решение.
- (3) Държавите членки са определили и съобщили предварителните годишни количества безплатни квоти за всяка инсталация, като са използвали преразгледаните стойности на показателите, определени в Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/447 на Комисията ⁽⁴⁾, в съответствие с член 14, параграф 5 от Делегиран регламент (ЕС) 2019/331 на Комисията ⁽⁵⁾.
- (4) В член 1 от Решение за изпълнение (ЕС) 2021/927 на Комисията ⁽⁶⁾ е посочено, че не е необходимо да се прилага корекция на предварителните годишни количества безплатни квоти в съответствие с член 10а, параграф 5 от Директива 2003/87/ЕО, когато търсенето не надвишава максималното количество.
- (5) С писма от 8 и 9 юни 2023 г. Белгия уведоми за промени в националната си таблица за разпределение. Историческите равнища на дейност на подинсталациите с технологични емисии са коригирани за инсталации BE-31, BE-32 и BE-33. Историческите равнища на дейност на подинсталациите за топлинна енергия са коригирани за инсталация BE-61. Историческите равнища на дейност на подинсталациите за гориво и на подинсталациите с технологични емисии са коригирани за инсталации BE-228 и BE-202970.

⁽¹⁾ ОВ L 177, 2.7.2019 г., стр. 3.

⁽²⁾ Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 октомври 2003 г. за установяване на схема за търговия с квоти за емисии на парникови газове в рамките на Общността и за изменение на Директива 96/61/ЕО на Съвета (ОВ L 275, 25.10.2003 г., стр. 32).

⁽³⁾ Решение (ЕС) 2021/355 на Комисията от 25 февруари 2021 г. относно националните мерки за изпълнение за преходното безплатно разпределение на квоти за емисии на парникови газове в съответствие с член 11, параграф 3 от Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 68, 26.2.2021 г., стр. 221).

⁽⁴⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/447 на Комисията от 12 март 2021 г. за определяне на преразгледани стойности на показателите за безплатното разпределение на квоти за емисии за периода 2021—2025 г. съгласно член 10а, параграф 2 от Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 87, 15.3.2021 г., стр. 29).

⁽⁵⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2019/331 на Комисията от 19 декември 2018 г. за определяне на валидни за целия Съюз преходни правила за хармонизирано безплатно разпределение на квоти за емисии в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 59, 27.2.2019 г., стр. 8).

⁽⁶⁾ Решение за изпълнение (ЕС) 2021/927 на Комисията от 31 май 2021 г. за определяне на единния коефициент за междусекторна корекция на функционирането на безплатно разпределените квоти за емисии за периода 2021—2025 година (ОВ L 203, 9.6.2021 г., стр. 14).

- (6) С писмо от 26 май 2023 г. Чехия е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. За инсталация CZ-238 е добавена подинсталация за топлинна енергия, подинсталация за гориво и подинсталация с технологични емисии, с което се коригира погрешно изключване.
- (7) С писмо от 8 юни 2023 г. Дания е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. Историческите равнища на дейност на подинсталацията за топлинна енергия, която не е свързана с изместване на въглеродни емисии, и подинсталацията за гориво, която не е свързана с изместване на въглеродни емисии, са коригирани за инсталация DK-276. За инсталация DK-306 е добавена подинсталация за топлинна енергия.
- (8) С писмо от 13 юни 2023 г. Германия е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. Потреблението на електроенергия в рамките на подинсталацията за въглеродна стомана на EAF е коригирано за инсталация DE-40. Историческото равнище на дейност на подинсталацията за течни черни метали е коригирано за инсталация DE-69. Мерните единици за данните за отпадъчните газове са коригирани за инсталация DE-3398. Историческите равнища на дейност на подинсталацията за гориво и на подинсталацията с технологични емисии са коригирани за инсталация DE-202509. Историческите равнища на дейност на подинсталацията за топлинна енергия, подинсталацията за гориво и подинсталацията с технологични емисии са коригирани за инсталация DE-202760, като за същата инсталация е добавена подинсталация на топлофикационна мрежа. Статутът на инсталация DE-208968 по отношение на генерирането на електроенергия е коригиран на „непроизвеждаща електроенергия“.
- (9) С писмо от 15 юни 2023 г. Испания е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. Статутът на инсталация ES-42 по отношение на генерирането на електроенергия е коригиран на „непроизвеждаща електроенергия“. Историческото равнище на дейност на подинсталацията за топлинна енергия е коригирана за инсталация ES-42.
- (10) С писмо от 16 юни 2023 г. Франция е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. Историческото равнище на дейност на подинсталацията за топлинна енергия е коригирана за инсталация FR-93. Историческите равнища на дейност на подинсталациите за топлинна енергия са коригирани за инсталация FR-554. За инсталация FR-597 е добавена подинсталация за пулп от рециклирана хартия и историческото равнище на дейност на подинсталацията за хартия за гладки пластове на велпапе е коригирано за същата инсталация. Историческите равнища на дейност на подинсталациите за топлинна енергия и на подинсталацията за гориво са коригирани за инсталация FR-814. Статутът на инсталация FR-826 по отношение на генерирането на електроенергия е коригиран на „непроизвеждаща електроенергия“. Историческите равнища на дейност на подинсталацията за топлинна енергия и на подинсталацията за гориво са коригирани за инсталация FR-203841.
- (11) С писмо от 12 юни 2023 г. Хърватия е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. Историческото равнище на дейност на подинсталацията за гориво е коригирана за инсталация HR-205675.
- (12) С писмо от 12 юни 2023 г. Италия е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. Статутът на инсталация IT-937 по отношение на генерирането на електроенергия е коригиран на „произвеждаща електроенергия“.
- (13) С писмо от 14 юни 2023 г. Литва е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. Историческите равнища на дейност на подинсталацията за топлинна енергия и на подинсталацията за азотна киселина са коригирани за инсталация LT-18.
- (14) С писмо от 10 май 2023 г. Нидерландия уведоми за промени в националната си таблица за разпределение. Историческите равнища на дейност на подинсталацията за топлинна енергия и на подинсталацията с технологични емисии са коригирани за инсталация NL-205804.
- (15) С писмо от 19 януари 2023 г. Полша е уведомила за промени в националната си таблица за разпределение. Историческите равнища на дейност на подинсталациите за топлинна енергия и на подинсталацията на топлофикационна мрежа са коригирани за инсталация PL-74.
- (16) С писмо от 26 април 2023 г. Швеция е уведомила за корекции в националната си таблица за разпределение. Инсталация SE-440 внася топлинна енергия от обект извън СТЕ. Произходът на топлинната енергия е коригиран.
- (17) Съобщените национални таблици за разпределение са в съответствие с Директива 2003/87/ЕО, Делегиран регламент (ЕС) 2019/331 и Решение (ЕС) 2021/355,

РЕШИ:

Член единствен

На централния администратор на Дневника на Европейския съюз за трансакциите се дават указания да въведе в Дневника на Европейския съюз за трансакциите корекции в националните таблици за разпределение на Белгия, Чехия, Дания, Германия, Испания, Франция, Хърватия, Италия, Литва, Нидерландия, Полша и Швеция с окончателните годишни количества за преходното безплатно разпределяне на квоти за емисии за периода 2021—2025 г., както са определени в приложението.

Съставено в Брюксел на 14 юли 2023 година.

За Комисията

Frans TIMMERMANS

Изпълнителен заместник-председател

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Белгия

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
BE000000000000031	31	Briqueteries de Ploegsteert site de Barry	Briqueteries de Ploegsteert sa	6 437	6 437	6 437	6 437	6 437	32 185
BE000000000000032	32	Briqueteries de Ploegsteert site Afma	Briqueteries de Ploegsteert	23 169	23 169	23 169	23 169	23 169	115 845
BE000000000000033	33	Briqueteries de Ploegsteert site Bristol	Briqueteries de Ploegsteert sa	16 280	16 280	16 280	16 280	16 280	81 400
BE000000000000061	61	Ajinomoto Omnicem	Ajinomoto Omnicem	4 645	4 645	4 645	4 645	4 645	23 225
BE000000000000228	228	Wienerberger NV Divisie Beerse Steenbakkersdam	Wienerberger	18 815	18 815	18 815	18 815	18 815	94 075
BE000000000202970	202970	Dumoulin Bricks	Dumoulin Bricks	23 471	23 471	23 471	23 471	23 471	117 355
ОБЩО				92 817	92 817	92 817	92 817	92 817	464 085

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Чехия

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
CZ000000000000238	238	závod Dubí	O-I Czech Republic, a.s.	18 095	18 095	18 095	18 095	18 095	90 475
ОБЩО				18 095	18 095	18 095	18 095	18 095	90 475

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Дания

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
DK000000000000276	276	TripleNine Thyborøn	TripleNine Thyborøn A/S	25 106	25 106	25 106	25 106	25 106	125 530
DK000000000000306	306	Crossbridge Energy A/S	Crossbridge Energy A/S	314 068	314 068	314 068	314 068	314 068	1 570 340
ОБЩО				339 174	339 174	339 174	339 174	339 174	1 695 870

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Германия

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
DE000000000000040	40	Elektrostahlwerk - einheitliche Anlage	Peiner Träger GmbH	133 128	133 128	133 128	133 128	133 128	665 640
DE000000000000069	69	Integriertes Hüttenwerk	thyssenkrupp Steel Europe AG	14 755 828	14 755 828	14 755 828	14 755 828	14 755 828	73 779 140
DE000000000202509	202509	Barium / Strontium Betrieb im Werk Hönningen (kurz BS-Betrieb) Chemieanlage zur Herstellung der anorganischen Produkte Bariumcarbonat, Strontiumcarbonat und Schwefel.	Kandelium Barium Strontium GmbH & Co. KG	110 090	110 090	110 090	110 090	110 090	550 450
DE000000000202760	202760	Anlage zur Herstellung von Nichteisen-Rohmetallen (Kupferproduktion)	Aurubis AG	307 310	307 310	307 310	307 310	307 310	1 536 550
DE000000000208968	208968	Kraftwerk Datteln Block 4	Uniper Kraftwerke GmbH	540	526	512	499	485	2 562
ОБЩО				15 306 896	15 306 882	15 306 868	15 306 855	15 306 841	76 534 342

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Испания

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
ES000000000000042	42	VENATOR P&A Spain, S.L.	VENATOR P&A Spain, S.L.	86 270	86 270	86 270	86 270	86 270	431 350
ОБЩО				86 270	86 270	86 270	86 270	86 270	431 350

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Франция

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
FR000000000000093	93	DRT Vielle St Giron	Les Dérivés Résiniques et Terpéniques	36 521	35 582	34 643	33 705	32 767	173 218
FR000000000000554	554	SECANIM CENTRE	SECANIM CENTRE	12 322	12 322	12 322	12 322	12 322	61 610
FR000000000000597	597	SKPRF Usine Alfa d'Avignon	SMURFIT KAPPA Papier recyclé france	15 846	15 846	15 846	15 846	15 846	79 230
FR000000000000814	814	DOW France SAS Lauterbourg	DOW France SAS Lauterbourg	9 368	9 368	9 368	9 368	9 368	46 840
FR000000000000826	826	ARLANXEO Emulsion Rubber SAS France	ARLANXEO Emulsion Rubber SAS France	26 493	25 812	25 132	24 452	23 771	125 660
FR000000000203841	203841	ADISSEO - Roussillon	ADISSEO - Plateforme chimique de Roussillon	54 257	54 257	54 257	54 257	54 257	271 285
ОБЩО				154 807	153 187	151 568	149 950	148 331	757 843

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Хърватия

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
HR000000000205675	205675	Leier-Leitl d.o.o.	Leier-Leitl d.o.o.	5 496	5 496	5 496	5 496	5 496	27 480
ОБЩО				5 496	5 496	5 496	5 496	5 496	27 480

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Италия

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
IT000000000000937	937	Wyeth Lederle S.r.l.	Wyeth Lederle Srl	2 305	2 246	2 186	2 127	2 068	10 932
ОБЩО				2 305	2 246	2 186	2 127	2 068	10 932

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Литва

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
LT0000000000000018	18	Amoniako paleidimo katilinės	AB "Achema"	1 898 605	1 898 605	1 898 605	1 898 605	1 898 605	9 493 025
ОБЩО				1 898 605	1 898 605	1 898 605	1 898 605	1 898 605	9 493 025

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Нидерландия

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
NL000000000205804	205804	Cabot Norit Activated Carbon, Klazienaveen plant	Cabot Norit Nederland BV	32 810	32 810	32 810	32 810	32 810	164 050
ОБЩО				32 810	32 810	32 810	32 810	32 810	164 050

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Полша

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
PL000000000000074	74	PGNiG TERMIKA Energetyka Przemysłowa S.A. Oddział "Pniówek"	PGNiG TERMIKA Energetyka Przemysłowa S.A.	13 639	13 288	12 938	12 588	12 237	64 690
ОБЩО				13 639	13 288	12 938	12 588	12 237	64 690

Национална таблица за разпределение за периода 2021—2025 г. в съответствие с член 10а от Директива 2003/87/ЕО

Държава членка: Швеция

Идентификатор на инсталацията	Идентификатор на инсталацията (регистър на Съюза)	Наименование на инсталацията	Наименование на оператора	Количество за разпределяне					Количество за разпределяне на инсталация
				2021	2022	2023	2024	2025	
SE000000000000440	440	Skåpaforsverken	Rexcell Tissue and Airlaid AB	12 096	12 096	12 096	12 096	12 096	60 480
ОБЩО				12 096	12 096	12 096	12 096	12 096	60 480

СМЕТНА ПАЛАТА

Специален доклад 23/2023

„Преструктуриране и засаждане на лозя в ЕС — неясно отражение върху конкурентоспособността и недостатъчно амбициозни екологични цели“

(2023/C 340/08)

Европейската сметна палата съобщава за публикуването на своя специален доклад 23/2023 „Преструктуриране и засаждане на лозя в ЕС — неясно отражение върху конкурентоспособността и недостатъчно амбициозни екологични цели“.

Докладът може да бъде разгледан или изтеглен на уебсайта на Европейската сметна палата: <https://www.eca.europa.eu/bg/publications/sr-2023-23>

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ДЪРЖАВИТЕ ЧЛЕНКИ

Информация относно националните дерогации от изискването за притежаване на виза

(2023/C 340/09)

Обобщаваща таблица

	Страница
0. Наскорешни нотификации	25
1. Освобождаване от изискването за притежаване на виза в съответствие с член 6, параграф 1	25
1.1. Освобождаване от изискването за притежаване на виза за притежателите на дипломатически, служебни и специални паспорти	25
1.1.1 Държави	25
1.1.2 Образования и териториални власти, които не са признати за държави от поне една държава членка, и други особени случаи	60
1.2. Освобождаване от изискването за притежаване на виза на други категории, посочени в член 6, параграф 1:	62
1.2.1 Членове на граждански въздушен екипаж	62
1.2.2 Членове на граждански морски екипаж	64
1.2.3 Пилотни и кабинни екипажи на полети, извършвани с цел оказване на спешна помощ или провеждане на спасителна операция, и други лица, които оказват помощ при бедствие или авария	65
1.2.4 Членове на гражданския екипаж на кораби, които плават в международни вътрешни води	66
1.2.5 Притежатели на документи за задгранично пътуване, издадени от междуправителствени организации	66
2. Освобождаване от изискването за притежаване на виза в съответствие с член 6, параграф 2	69
2.1. Освобождаване от изискването за виза на ученици, които са граждани на трета страна, посочена в приложение I към регламента, които пребивават в трета страна, посочена в приложение II към регламента, и които пътуват в контекста на училищна екскурзия като членове на група ученици, придружавани от учител от съответното училище	69
2.2. Освобождаване от изискването за виза на бежанци и лица без гражданство, които законно пребивават в трета страна/образование, включени в приложение II към регламента, и които притежават документ за задгранично пътуване, издаден от компетентните органи на тази страна/това образование	70
2.2.1 Държави	70
2.2.2 Специални административни райони на Китайската народна република	80
2.2.3 Образования и териториални власти, които не са признати за държави от поне една държава членка	80
2.2.4 Обединеното кралство и Ирландия	81
2.3. Освобождаване от изискването за виза, предоставено от държави членки на членове на въоръжените сили, пътуващи по служебни задачи, възложени от НАТО, или в рамките на програмата „Партньорство за мир“, които притежават документи за самоличност и заповеди за придвижване, предвидени в Споразумението от 19 юни 1951 г. между страните по Организацията на Северноатлантическия договор относно статута на техните сили:	81
3. Изключения от освобождаването от изискването за виза в съответствие с член 6, параграф 1	82
4. Изключения от освобождаването от изискването за виза в съответствие с член 6, параграф 3	83

4.1. Изключения от освобождаването от изискването за виза на лица, които упражняват доходносна дейност по време на престоя си	83
4.1.1 Държави	83
4.1.2 Специални административни райони на Китайската народна република	90
4.1.3 Образования и териториални власти, които не са признати за държави от поне една държава членка	90
4.1.4 Освобождаване от изискването за виза на бежанци и лица без гражданство, които законно пребивават в Обединеното кралство или Ирландия	91

Информация съгласно РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2018/1806 НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА от 14 ноември 2018 г. за определяне на третите страни, чиито граждани трябва да притежават виза, когато преминават външните граници, както и тези, чиито граждани са освободени от това изискване

0. Наскорошни нотификации (измененията са вписани в таблиците)

Настоящата публикация се основава на информация, предоставена на Комисията от държавите членки към 11 юли 2023 г.

Нотифицирано на	От	За	В раздел №	Изменение	Приложимо от
15.7.2023	Полша	Ангола	1.1	Притежатели на дипломатически паспорти	15.7.2023

1. Освобождаване от изискването за виза съгласно член 6, параграф 1

1.1. Освобождаване от изискването за виза на притежатели на дипломатически, служебни или специални паспорти:

1.1.1. Държави

да = освобождаване от виза																													
Държави	Вид паспорт	BNL (1)	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH	
АФГАНИСТАН	Дипломатически паспорт																												
АФГАНИСТАН	Служебен паспорт																												
АФГАНИСТАН	Специален паспорт																												
АЛЖИР	Дипломатически паспорт					да		да	да	да	да	да				да			да	да	да		да	да				да (14)	
АЛЖИР	Служебен паспорт							да	да	да		да					да		да	да			да					да (14)	

АЗЕРБАЙДЖАН	Специален паспорт																									
БАХРЕЙН	Дипломатически паспорт						да		да		да			да												
БАХРЕЙН	Служебен паспорт						да							да												
БАХРЕЙН	Специален паспорт								да		да			да												
БАНГЛАДЕШ	Дипломатически паспорт																									
БАНГЛАДЕШ	Служебен паспорт																									
БАНГЛАДЕШ	Специален паспорт																									
БЕЛАРУС (2)	Дипломатически паспорт	да (7)	да (7)	да (7)		да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)	да (7)			
БЕЛАРУС	Служебен паспорт													да					да		да					

БУРКИНА ФАСО	Специален паспорт																								
БУРУНДИ	Дипломатически паспорт																								
БУРУНДИ	Служебен паспорт																								
БУРУНДИ	Специален паспорт																								
КАМБОДЖА	Дипломатически паспорт											да	да			да	да								
КАМБОДЖА	Служебен паспорт											да				да	да								
КАМБОДЖА	Специален паспорт																	да							
КАМЕРУН	Дипломатически паспорт									да (16)														да (15)	
КАМЕРУН	Служебен паспорт									да (16)														да (15)	

ЧАД	Служебен паспорт					да																						
ЧАД	Специален паспорт																											
КИТАЙ (НР)	Дипло-матичес-ки паспорт	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да(2)	да (2) (18)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да (2)	да	да (14)
КИТАЙ (НР)	Служебен паспорт		да (3)							да		да		да	да	да (18)		да		да	да	да						
КИТАЙ (НР)	Специален паспорт																				да							
КОМОРСКИ ОСТРОВИ	Дипло-матичес-ки паспорт																											
КОМОРСКИ ОСТРОВИ	Служебен паспорт																											
КОМОРСКИ ОСТРОВИ	Специален паспорт																											
КОНГО	Дипло-матичес-ки паспорт								да (5)										да	да								

[illegible]

КУБА	Дипло- матичес- ки паспорт									да		да			да	да			да	да	да					да (14)
КУБА	Служебен паспорт									да		да			да				да	да						да (14)
КУБА	Специален паспорт																	да								да (14)
ДЖИБУТИ	Дипло- матичес- ки паспорт																									
ДЖИБУТИ	Служебен паспорт																									
ДЖИБУТИ	Специален паспорт																									
ДОМИНИ- КАНСКА РЕПУБЛИКА	Дипло- матичес- ки паспорт								да	да		да														да (14)
ДОМИНИ- КАНСКА РЕПУБЛИКА	Служебен паспорт									да		да														да (14)
ДОМИНИ- КАНСКА РЕПУБЛИКА	Специален паспорт																									да (14)

ЕКВАДОР	Дипло- матичес- ки паспорт	да		да		да			да	да	да	да				да	да	да	да	да	да						да (14)
ЕКВАДОР	Служебен паспорт	да				да			да	да	да	да				да		да	да	да	да						да (14)
ЕКВАДОР	Специален паспорт															да		да	да		да						да (14)
ЕГИПЕТ	Дипло- матичес- ки паспорт			да	да		да	да	да		да	да	да		да	да	да	да	да	да	да	да	да				
ЕГИПЕТ	Служебен паспорт			да	да		да	да		да	да	да					да	да		да	да	да	да				
ЕГИПЕТ	Специален паспорт			да			да	да		да	да	да					да	да		да		да	да				
ЕКВАТОРИАЛНА ГВИНЕЯ	Дипло- матичес- ки паспорт																										
ЕКВАТОРИАЛНА ГВИНЕЯ	Служебен паспорт																										
ЕКВАТОРИАЛНА ГВИНЕЯ	Специален паспорт																										
ЕРИТРЕЯ	Дипло- матичес- ки паспорт																										

ЕРИТРЕЯ	Служебен паспорт																										
ЕРИТРЕЯ	Специален паспорт																										
ЕСВАТИНИ	Дипломатически паспорт									да				да	да												
ЕСВАТИНИ	Служебен паспорт									да																	
ЕСВАТИНИ	Специален паспорт																										
ЕТИОПИЯ	Дипломатически паспорт																										
ЕТИОПИЯ	Служебен паспорт																										
ЕТИОПИЯ	Специален паспорт																										
ФИДЖИ	Дипломатически паспорт									да																	
ФИДЖИ	Служебен паспорт																										
ФИДЖИ	Специален паспорт																										

ГАБОН	Дипломатически паспорт				да (7)			да																		
ГАБОН	Служебен паспорт							да																		
ГАБОН	Специален паспорт																									
ГАМБИЯ	Дипломатически паспорт									да					да											
ГАМБИЯ	Служебен паспорт									да																
ГАМБИЯ	Специален паспорт																									
ГАНА	Дипломатически паспорт				да									да - за период на пребиване под 30 дни				да								
ГАНА	Служебен паспорт				да									да - за период на пребиване под 30 дни	да			да								

ГАНА	Специален паспорт																									
ГВИНЕЯ	Дипломатически паспорт													да				да								
ГВИНЕЯ	Служебен паспорт																	да								
ГВИНЕЯ	Специален паспорт																									
ГВИНЕЯ БИСАУ	Дипломатически паспорт																да									
ГВИНЕЯ БИСАУ	Служебен паспорт																да									
ГВИНЕЯ БИСАУ	Специален паспорт																									
ГВИАНА	Дипломатически паспорт							да		да				да											да (14)	
ГВИАНА	Служебен паспорт									да															да (14)	

[illegible]

ИНДОНЕЗИЯ	Специален паспорт						да											да								
ИРАН	Дипломатически паспорт		да				да		да					да	да		да (3)	да	да							да (14)
ИРАН	Служебен паспорт		да (3)						да						да			да	да							
ИРАН	Специален паспорт														да			да								
ИРАК	Дипломатически паспорт																									
ИРАК	Служебен паспорт																									
ИРАК	Специален паспорт																									
ЯМАЙКА	Дипломатически паспорт	да				да									да	да (18)				да						да
ЯМАЙКА	Служебен паспорт	да														да (18)										да

ЯМАЙКА	Специален паспорт																										
ЙОРДАНИЯ	Дипломатически паспорт		да	да			да	да	да	да	да	да	да		да	да	да			да		да					
ЙОРДАНИЯ	Служебен паспорт												да									да					
ЙОРДАНИЯ	Специален паспорт												да														
КАЗАХСТАН	Дипломатически паспорт	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да		да	да	да	да		да	да	да	да	да	да		да	да
КАЗАХСТАН	Служебен паспорт		да								да				да							да				да	
КАЗАХСТАН	Специален паспорт																										
КЕНИЯ	Дипломатически паспорт																да										
КЕНИЯ	Служебен паспорт																										

КЕНИЯ	Специален паспорт																								
КОРЕЯ (СЕВЕРНА)	Дипломатически паспорт	да																							
КОРЕЯ (СЕВЕРНА)	Служебен паспорт	да																							
КОРЕЯ (СЕВЕРНА)	Специален паспорт																								
КУВЕЙТ	Дипломатически паспорт	да	да		да (7)	да	да	да	да	да	да		да		суспендиране	да		да	да	да					да (14)
КУВЕЙТ	Служебен паспорт						да						да		суспендиране	да		да	да						да (14)
КУВЕЙТ	Специален паспорт	да			да (7)		да	да	да		да		да		суспендиране	да			да						да (14)
КИРГИЗСТАН	Дипломатически паспорт					да			да		да		да	да	да		да		да		да				да (14)

КИРГИЗСТАН	Служебен паспорт														да					да							
КИРГИЗСТАН	Специален паспорт																										
ЛАОС	Дипло-матичес-ки паспорт			да										да			да				да						да (14)
ЛАОС	Служебен паспорт			да										да			да				да						да (14)
ЛАОС	Специален паспорт			да																	да						
ЛИВАН	Дипло-матичес-ки паспорт										да			да	да												да
ЛИВАН	Служебен паспорт										да																
ЛИВАН	Специален паспорт										да																
ЛЕСОТО	Дипло-матичес-ки паспорт									да					да												

ЛЕСОТО	Служебен паспорт										да														
ЛЕСОТО	Специален паспорт																								
ЛИБЕРИЯ	Дипломатически паспорт																								
ЛИБЕРИЯ	Служебен паспорт																								
ЛИБЕРИЯ	Специален паспорт																								
ЛИБИЯ	Дипломатически паспорт										(6)				(6)				(6)						
ЛИБИЯ	Служебен паспорт										(6)				(6)				(6)						
ЛИБИЯ	Специален паспорт																								
МАЛАВИ	Дипломатически паспорт	да				да																			

МАВРИТАНИЯ	Служебен паспорт											да							да							
МАВРИТАНИЯ	Специален паспорт																									
МОНГОЛИЯ	Дипломатически паспорт		да	да		да (7)	да (7)	да		да			да	да	да	да (18)		да		да	да	да				да (14)
МОНГОЛИЯ	Служебен паспорт		да (3)					да						да	да	да	да (18)		да		да	да	да			да (14)
МОНГОЛИЯ	Специален паспорт							да						да												
МАРОКО	Дипломатически паспорт	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да			да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да (14)
МАРОКО	Служебен паспорт	да	да	да	да		да	да	да	да	да	да				да	да	да	да	да	да	да			да	да (14)
МАРОКО	Специален паспорт	да (4)		да							да				да			да				да			да	да (14)
МОЗАМБИК	Дипломатически паспорт											да							да							

[illegible]

НИГЕРИЯ	Дипло- матичес- ки паспорт															да												
НИГЕРИЯ	Служебен паспорт																											
НИГЕРИЯ	Специален паспорт																											
ОМАН	Дипло- матичес- ки паспорт				да (7)		да		да	да	да			да	да	да			да	да							да (14)	
ОМАН	Служебен паспорт				да (7)		да		да	да	да			да	да	да			да	да							да (14)	
ОМАН	Специален паспорт				да (7)		да		да		да			да	да	да			да	да							да (14)	
ПАКИСТАН	Дипло- матичес- ки паспорт	да		да	да	да	(6)					да				да (18)	да			да		да	да		да	да		
ПАКИСТАН	Служебен паспорт			да	да							да				да (18)	да			да (3)		да	да		да	да		

ПАКИСТАН	Специален паспорт																										
ПАПУА-НОВА ГВИНЕЯ	Дипломатически паспорт																										
ПАПУА-НОВА ГВИНЕЯ	Служебен паспорт																										
ПАПУА-НОВА ГВИНЕЯ	Специален паспорт																										
ФИЛИПИНИ	Дипломатически паспорт			да	да	да	да	да	да	да	да	да			да (12)	да	да	да (19)	да		да	да	да	да	да	да	да (14)
ФИЛИПИНИ	Служебен паспорт			да	да	да	да	да	да	да	да	да			да (12)	да		да (19)	да		да	да	да	да	да	да	да (14)
ФИЛИПИНИ	Специален паспорт																								да		
КАТАР	Дипломатически паспорт		да			да (7)		да	да		да	да			да	да		да	да	да						да (14)	
КАТАР	Служебен паспорт					да (7)		да			да	да							да							да (14)	

КАТАР	Специален паспорт		да			да (7)		да	да			да			да	да		да	да					да (14)
РУСИЯ	Дипломатически паспорт																							
РУСИЯ	Служебен паспорт									да			да											
РУСИЯ	Специален паспорт																							
РУАНДА	Дипломатически паспорт																							
РУАНДА	Служебен паспорт																							
РУАНДА	Специален паспорт																							
САО ТОМЕ И ПРИНСИПИ	Дипломатически паспорт																да	да						
САО ТОМЕ И ПРИНСИПИ	Служебен паспорт																да	да						

СУРИНАМ	Специален паспорт																									
СИРИЯ	Дипломатически паспорт										да															
СИРИЯ	Служебен паспорт										да															
СИРИЯ	Специален паспорт																									
ТАДЖИКИСТАН	Дипломатически паспорт					да							да					да								
ТАДЖИКИСТАН	Служебен паспорт												да					да								
ТАДЖИКИСТАН	Специален паспорт																									
ТАНЗАНИЯ	Дипломатически паспорт																	да								
ТАНЗАНИЯ	Служебен паспорт																	да								

ТАНЗАНИЯ	Специален паспорт																											
ТАЙЛАНД	Дипломатически паспорт	да		да	да	да	да	да	да	да	да	да				да	да	да	да		да	да	да	да	да		да	да (14)
ТАЙЛАНД	Служебен паспорт	да		да	да	да	да				да	да				да		да	да		да	да	да	да	да		да	да (14)
ТАЙЛАНД	Специален паспорт																											да (14)
ТОГО	Дипломатически паспорт										да																	
ТОГО	Служебен паспорт										да																	
ТОГО	Специален паспорт																											
ТУНИС	Дипломатически паспорт	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да				да	да	да	да	да	да	да	да	да	да		да	да (14)
ТУНИС	Служебен паспорт	да	да					да	да	да	да	да				да	да	да	да	да	да	да	да					

ТУНИС	Специален паспорт	да	да	да					да	да						да	да							да					да (14)
ТУРЦИЯ	Дипломатически паспорт	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да		да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да (14)
ТУРЦИЯ	Служебен паспорт	да	да (3)	да	да	да	да	да	да	да	да	да		да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да (14)
ТУРЦИЯ	Специален паспорт	да		да	да	да	да	да	да	да	да	да		да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да (14)
ТУРКМЕНИСТАН	Дипломатически паспорт		да				да									да	да				да		да						
ТУРКМЕНИСТАН	Служебен паспорт		да													да					да		да						
ТУРКМЕНИСТАН	Специален паспорт																												
УГАНДА	Дипломатически паспорт											да					да												
УГАНДА	Служебен паспорт											да																	

УГАНДА	Специален паспорт																									
УЗБЕКИСТАН	Дипломатически паспорт					да						да		да	да		да		да		да					
УЗБЕКИСТАН	Служебен паспорт																		да							
УЗБЕКИСТАН	Специален паспорт																									
ВИЕТНАМ	Дипломатически паспорт		да	да		(6)	да	да	да	да	да	да		да	да	да		да		да	да	да				да (14)
ВИЕТНАМ	Служебен паспорт		да							да				да				да	да							
ВИЕТНАМ	Специален паспорт																									
ЙЕМЕН	Дипломатически паспорт			(6)										да						(6)						

[illegible]

1.1.2. **Образования и териториални власти, които не са признати за държави от поне една държава членка, и други специални случаи**

да = освобождаване от виза																												
Образува- ния	Вид паспорт	BNL (1)	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH
ПАЛЕС- ТИНСКА ВЛАСТ	Дипло- матиче- ски паспорт																да				да							
ПАЛЕС- ТИНСКА ВЛАСТ	Служебен паспорт																											
ПАЛЕС- ТИНСКА ВЛАСТ	Специал- ен паспорт																											
КОСОВО	Дипло- матиче- ски паспорт																											
КОСОВО	Служебен паспорт										да																	
КОСОВО	Специал- ен паспорт																											

СВЕТИЯ ПРЕСТОЛ	Дипло- матиче- ски паспорт	да	да	да	да	да	да		да	да	да	да		да	да		да	да	да		да	да	да	да	да			да
СВЕТИЯ ПРЕСТОЛ	Служебен паспорт	да	да	да	да	да	да		да	да	да	да		да	да		да	да	да		да	да	да	да	да			да
СУБЕРЕ- НЕН ВОЕНЕН ОРДЕН НА МАЛТА	Дипло- матиче- ски паспорт			да					да			да					да	да	да			да						
СУБЕРЕ- НЕН ВОЕНЕН ОРДЕН НА МАЛТА	Служебен паспорт								да			да					да		да			да						

Забележки (1.1.1 и 1.1.2):

- (1) Бенелюкс: В приложение на Конвенцията от 11 април 1960 г., и по-специално член 3 от нея, страните от Бенелюкс имат хармонизирана политика за визите за краткосрочен престой за трети държави.
- (2) В съответствие със споразуменията между Европейския съюз и следните страни: Русия (ОВ L 129, 17.5.2007 г., стр. 27); Армения (ОВ L 289, 31.10.2013 г., стр. 2); Азербайджан (ОВ L 128, 30.4.2014 г., стр. 49); Република Кабо Верде (ОВ L 282, 24.10.2013 г., стр. 3–12); Китайска народна република (ОВ L 318, 24.11.2016 г., стр. 1); Беларус (ОВ L 180, 9.6.2020 г., стр. 3)
- (3) Престой до 30 дни.
- (4) Освобождаването за притежатели на специални паспорти се прилага само от Белгия и Люксембург.
- (5) Освобождаването от задължението за виза на притежатели на дипломатически паспорти от Конго засяга само защитените документи за задгранично пътуване.
- (6) Освобождаването от задължението за виза понастоящем е суспендирано.
- (7) Само за биометрични паспорти.

- (8) В съответствие с двустранното споразумение между Швейцария и Азербайджанската република за улесняване на издаването на визи. Споразумението влезе в сила на 1 април 2017 г.
- (9) В съответствие с двустранното споразумение между Дания и Руската федерация за улесняване на издаването на визи. Споразумението влезе в сила на 1 октомври 2009 г.
- (10) В съответствие с двустранното споразумение между Норвегия и Руската федерация за улесняване на издаването на визи. Споразумението влезе в сила на 1 декември 2008 г.
- (11) В съответствие с двустранното споразумение между Швейцария и Руската федерация за улесняване на издаването на визи. Споразумението влезе в сила на 1 февруари 2010 г. В съответствие с двустранното споразумение между Лихтенщайн и Руската федерация за улесняване на издаването на визи. Споразумението влезе в сила на 1 април 2015 г.
- (12) Престой до 21 дни.
- (13) За притежатели на дипломатически паспорти за престой до 90 дни на полугодие.
- (14) За официална мисия или за други цели на пътуването, без да се упражнява доходоносна дейност.
- (15) За официална мисия.
- (16) До максимум 90 дни.
- (17) За период на престой под 30 дни в рамките на период от 12 месеца.
- (18) Освобождаването от изискването за виза е за 30 дни, а не за 90 дни.
- (19) До 2 месеца.

1.2. Освобождаване от изискването за виза на други категории, посочени в член 6, параграф 1:

1.2.1. Членове на граждански въздушен екипаж

Общи условия:	BNL	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH
Освобождаване от изискването за виза на членове на граждански въздушен екипаж, ако притежават свидетелства и сертификати по смисъла на приложения 1—9 към Чикагската конвенция за международно гражданско въздухоплаване.	да	да (1) (2)	да (3)	да (4)	да (5)	да	да	да	да	да (1)	да		да (1) (6)	да	да	да	да	да	да	да (7)	да (1)	да (1)	да (8)	да (7)	да	да	да (9)

Забележки

- (1) Забележки на няколко държави членки: Изискването за виза се запазва за членове на екипажи, които са граждани на страни, които не са подписали Чикагската конвенция.
- (2) Забележка на България: България освобождава от изискването за виза членове на граждански въздушни екипажи и при други обстоятелства (т.е. когато не притежават свидетелства и сертификати в съответствие с Чикагската конвенция): Членовете на екипажи следва да представят обща декларация, с която се потвърждава, че са част от този екипаж.

- (3) Забележка на Чешката република: Допълнителни условия:
- а) се качват и слизат на летището за междинно кацане или летището на пристигане, разположено на територията на Чешката република;
 - б) влизат на територията на общината, където се намира летището за междинно кацане или летището на пристигане на територията на Чешката република;
 - в) достигат чрез всякакъв вид транспорт до летище, разположено на територията на Чешката република, с цел качване на самолет, заминаващ от същото летище.
- (4) Забележка на Дания: Допълнително условие: Те трябва да докажат, че са регистрирани като членове на екипажа на самолет, базиран в Дания.
- (5) Забележка на Германия:
- А) Персоналът на граждански полети, който притежава документи за самоличност за член на полетен екипаж, се освобождава от изискването за виза за целите на:
 - 1. престой само на летището, на което самолетът прави междинно кацане или завършва полета си,
 - 2. престой само в района на община, разположена в близост до летището, или
 - 3. трансфер до друго летище.
 - Б) Персоналът на граждански полети, който не притежава документи за самоличност за член на полетен екипаж, може да бъде освободен от изискването за виза за целите на престой, както е посочено в подраздел А, при условие че отговаря на паспортните изисквания. Компетентни органи са органите, отговарящи за полицейската дейност, свързана с трансграничния транспорт. Следва да бъде издадено разрешение за преминаване (laissez-passer) за потвърждение на освобождаването от изискването за виза.
- (6) Забележка на Латвия: Допълнително условие: Членът на екипажа влиза поради своите служебни задължения при вземане на следващия полет или престой на административната територия на града, който се намира най-близо до летището.
- (7) Забележки на Румъния и Швеция: Допълнителни условия:
- те не напускат помещенията на летището, дори ако е само при междинно кацане на самолета;
 - те не напускат летището на местоназначение;
 - те не напускат града, който се намира в близост до летището;
 - те не напускат летището, освен за да се отправят към друго летище.
- (8) Забележка на Финландия: Допълнителни условия: Членовете на екипажа на самолет напускат страната със следващия планиран полет, за който са наети.
- (9) Забележка на Швейцария: Притежателите на свидетелства за летателна правоспособност или на свидетелство или сертификат на член на екипажа по смисъла на приложение 9 от Конвенцията за международно гражданско въздухоплаване от 7 декември 1944 г. имат следните права при изпълнението на официалните си задължения:
- а) да се качват или слизат от самолета при междинно кацане или на летище на местоназначение на територията на държава членка;
 - б) да се придвижат до територията на общината, към която принадлежи летището на междинно кацане или местоназначение на територията на държава членка;
 - в) да пътуват чрез всякакъв вид транспорт до летище, разположено на територията на държава членка, с цел качване на самолет, заминаващ от същото летище.

1.2.2. Членове на граждански морски екипаж

Общи условия:	BNL	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH
Освобождаване от изискването за виза на членове на морски екипаж при изпълнение на техните задължения и при слизване на брега, при условие че притежават удостоверение за самоличност на моряк, издадено в съответствие с Конвенция № 108 от 13 май 1958 г. или Конвенция № 185 от 16 юни 2003 г. на Международната организация на труда или Конвенцията на Международната морска организация за улесняване на международното морско корабоплаване от 9 април 1965 г.	(1)	да (2)		да (3)	да (4)	да (5)		да (6)	да				да (7)	да	да	да		да		да (8)	(1)		да (8)	да (8)	да	да (9)	

Забележки

- (1) Забележка на Бенелюкс: Изискването за виза не се прилага за членове на екипажи само за отпуск на сушата.
- (2) Забележка на България: Допълнително условие: Членовете на екипажи следва да представят обща декларация, с която се потвърждава, че са част от този екипаж. Изключение: Изискването за виза се запазва за членовете на екипажа при отпуск на сушата.
- (3) Забележка на Дания:
 - Притежатели на документи за самоличност, издадени в съответствие с МОТ (безвизов транзит): с цел наемане, освобождаване или повторно наемане преди напускане на Шенгенското пространство и за период до пет дни. Освобождаването от изискването за виза не се прилага за чужди граждани, които подлежат на изискване за предварително консултиране на централните органи на други държави членки.
 - Притежатели на моряшка книжка (право на отпуск на сушата): които са вписани в списъка на екипажа на техния кораб, могат да пребивават в близост до пристанището на акостиране за периода на акостиране на кораба.
- (4) Забележка на Германия:
 - (1) Гражданският персонал на кораба се освобождава от изискването за виза за целите на влизане и престой в Германия по отношение на:
 1. Пилоти, упражняващи професията си съгласно раздел 1 от Закона за морския пилотаж, които могат да се идентифицират чрез официални документи, в които подробно се описват тяхната самоличност и че са в качеството на пилоти,

2. Граждани на трети страни, които:
- притежават германска моряшка книжка,
 - са граждани на страна, посочена в приложение II към Регламент (ЕО) 2018/1806, и притежават паспорт или заместител на паспорта, издаден от съответната страна, и
 - осъществяват престой на борда на кораб или в Германия единствено като цивилни членове на личния състав на кораб, който има право да плава под флага на Германия.
- (2) Гражданският персонал на кораби, плаващи в морски или крайбрежни води или по река Рейн, които не попадат в категорията на персонала, определена в подраздел 1, може да бъде освободен от изискването за виза за престой в пристанище по време на дните, предвидени за товарене или разтоварване на кораба, при условие че отговаря на паспортните изисквания. Компетентни органи са органите, отговарящи за полицейската дейност, свързана с трансграничния транспорт. Следва да бъде издадено разрешение за преминаване (laissez-passer) за потвърждение на освобождаването от изискването за виза.
- (3) Гражданският персонал на кораба по смисъла на горните подраздели са капитанът на кораба, членовете на екипажа, които са били наети на борда и са вписани в списъка на екипажа, както и всички други лица, наети на борда, които са вписани в списъка на екипажа.
- (5) Забележка на Естония: Допълнително условие: Освобождаване от изискването за виза единствено през периода на транзита, ако целта е започване или приключване на работата на кораба в естонско пристанище или транзитно преминаване към друга държава с цел работа на кораб.
- (6) Забележка на Испания: Само по време на престоя на кораба или при транзитно преминаване към друга държава.
- (7) Забележка на Латвия:
- Член на екипажа следва да бъде включен в списъка на екипажа на кораб по международен маршрут.
 - Само докато корабът, на който е наето лицето, остава в пристанището и екипажът не напуска кораба или зоната на пристанището.
 - Виза се изисква, когато корабът отплава от пристанището, но член на екипажа остава на пристанището по медицински причини.
- (8) Забележка на Румъния, Финландия и Швеция: Само докато корабът, на който е наето лицето, остава в пристанището и екипажът не напуска кораба или зоната на пристанището.
- (9) Забележка на Норвегия: Притежатели на филипинска „Моряшка книжка за самоличност и за регистрация“ или филипински национален паспорт, вж. корабно споразумение от 22 октомври 1999 г. между Филипините и Норвегия. Притежателят трябва да представи писмено потвърждение от корабособственика или неговия представител, че той ще заеме позиция на кораб в норвежко пристанище.

1.2.3. Екипажи и членове на спешни или спасителни мисии в случай на бедствие или авария

Условия	BNL	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH
Освобождаване от изискването за виза за екипажи и членове на спешни или спасителни мисии в случай на бедствие или авария.		(1)			да (2)			да		да				да	да		да (2)			да (3)	да	да (4)	да	да			

Забележки

- Виза следва да бъде издадена на граничния контролно-пропускателен пункт.
- Само за продължителността на транзитното преминаване.
- Освобождаване от изискването за виза се предоставя само въз основа на сключване на двустранни споразумения между Румъния и трети страни по отношение на взаимопомощта при бедствия, извънредни ситуации, инциденти.
- Освобождаване от изискването за виза се предоставя само по хуманитарни причини, по съображения на обществен интерес или по силата на международни задължения (двустранни споразумения).

1.2.4. Членове на гражданския екипаж на кораби, които плават в международни вътрешни води

Общи условия:	BNL	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH
Освобождаване от изискването за виза за граждански екипажи на кораби, плаващи в международни вътрешни води, при условие че притежават документи, които ги идентифицират като моряци по съответните международни вътрешни водни пътища.	да(1) (2)	да (1)			да (1) (2) (4)			да	да (2)						да		да (1) (3)			да (1)			да				

Забележки

- (1) При условие че са в списъка на екипажа.
- (2) При условие че притежават документ за задгранично пътуване, съдържащ печат или бележка на три езика, в която са посочени като лица, осигуряващи превоз по р. Рейн, в съответствие с резолюциите на Централната комисия за корабоплаването по р. Рейн.
- (3) При условие че членовете на екипажа не напускат кораба и/или зоната на пристанището и/или зоната, където корабът е закотвен, и община в близост.
- (4) Германия освобождава от изискването за виза гражданите на трети страни, които са наети на кораб, опериращ по речните системи на р. Рейн и р. Дунав, в това число канала Майн-Дунав, от дружество с централа в чужбина за престои в Германия до три месеца в рамките на дванадесетмесечен период след първото им влизане в Германия. Освобождаването се прилага за влизане в Германия и за пътувания по най-краткия маршрут между граничния контролно-пропускателен пункт и мястото, където корабът е закотвен, или между местата, където корабите са закотвени, във връзка с трансграничния превоз на пътници или стоки и, за целите на по-нататъшния превоз на пътници или стоки, по системата на река Дунав.

1.2.5. Притежатели на документи за задгранично пътуване, издадени от междуправителствени организации

да = освобождаване от изискването за виза																													
Организации	Условия	BNL	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH	
Организация на обединените нации		да	да	да	да	да	да	да	да	да	да	да		да	да	да	да	да	да	да	да (1)	да	да	да	да	да	да	да	да

	Само в съчетан- ие с национа- лен паспорт (да)/друг- о (...)												да											Удо- сто- вер- ени- е, изд- аде- ноот ОО- Н, с кое- то се док- азва, че път- ува- нето е слу- жеб- но.		да (2)		
Органи- зация на Север- ноатлан- тическия договор		да	да	да	да	да	да	да	да	да		да		да	да			да	да	да	да	да	да		да	да	да	да

	Само в съчетан- ие с национа- лен паспорт (да)/друг- о (...)			Вое- нна карт- а за само- лич- ност на НА- ТО				Вое- нна карт- а за само- лич- ност на НА- ТО				Запо- вед за пре- хвър- ляне		да					Док- уме- нт за сам- оли- чно- ст и зап- овед за при- дви- жва- не		Док- уме- нт за сам- оли- чно- ст и зап- овед за при- дви- жва- не	Запо- вед за пре- хвър- ляне						Док- уме- нт за само- лич- ност и запо- вед за при- дви- жва- не	Запо- вед за отпу- ск	
Съвет за мит- ническо сътруд- ничество																														
	Само в съчетан- ие с национа- лен паспорт (да)/друг- о (...)																													
Съвет на Европа		да			да	да	да			да					да	да	да				да	да					да	да		
	Само в съчетан- ие с национа- лен паспорт (да)/друг- о (...)	да			да	да				да					да							да								

Забележки

- (1) Прилага се за притежателите на синьо или червено разрешение за преминаване (laissez-passer), издадено от Организацията на обединените нации (с изключение на сини разрешения за преминаване (laissez-passer), издадени от ООН, с цифрови серии, предхождани от буквата „А“), при условие че заедно с документа за задгранично пътуване се представи сертификат, с който се доказва, че пътуването е с официална цел.
- (2) Норвегия не прилага изискването за виза за следните лица и техните съпрузи/партньори, с които съжителстват на семейни начала, и деца на издръжка:
- представители към ООН;
 - служители на постоянна длъжност в ООН или в специализирана организация на ООН;
 - съдии в Международния съд или служители в секретариата на Съда;
 - други лица, действащи от името на специализирана организация на ООН или на Съда;
 - чужденци с разрешения за преминаване на ООН (издадени в съответствие със специалното споразумение с ООН).

2. **Освобождаване от изискването за виза съгласно член 6, параграф 2**

- 2.1. **Освобождаване от изискването за виза на ученици, които са граждани на трета страна, посочена в приложение I към регламента, които пребивават в трета страна, посочена в приложение II към регламента, и които пътуват в контекста на училищна екскурзия като членове на група ученици, придружавани от учител от съответното училище**

Да = освобождаване от виза	Липсващи нотификации от: CY																														
Ученик	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH	LI	
ОБЕДИНЕНО КРАЛСТВО	да			да	да			да (1)	да		да				да		да	да		да					да						да
Всяка друга държава, вписана в приложение II					да (2)							.(3)					да			да					да						

Забележки:

- (1) Испания: В зависимост от наличието на реципрочност и на цялостните отношения между ЕС и Обединеното кралство.
- (2) Германия: Предварително условие е учениците да са регистрирани в списък, който отговаря на изискванията, определени в член 16 и приложението към Решение на Съвета от 30 ноември 1994 г. относно съвместно действие, прието от Съвета на основание член К.3, параграф 2, буква б) от Договора за Европейския съюз, по отношение на облекчения при пътуване на ученици от трети страни, които пребивават в държава членка и не участват в доходоносна заетост.
- (3) Кипър: изисква се национална колективна виза.
- (4) 1) В зависимост от наличието на реципрочност; 2) за ученици до гимназиалния етап на образование (съгласно нотификацията)

2.2. Освобождаване от изискването за виза на бежанци и лица без гражданство, които законно пребивават в трета страна/образование, включени в приложение II към регламента, и които притежават документ за задгранично пътуване, издаден от компетентните органи на тази страна/това образование

2.2.1. Държави

да = освобождаване от виза																															
Държави	Категории лица	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SL	SK	FI	SE	IS	NO	CH	LI
АЛБАНИЯ	Бежанци		да			да						да					да														
АЛБАНИЯ	Лица без гражданство		да			да						да					да														
АНДОРА	Бежанци		да			да					да	да					да							да	да						
АНДОРА	Лица без гражданство		да			да					да	да					да							да							
АНТИГУА И БАРБУДА	Бежанци		да			да						да					да														
АНТИГУА И БАРБУДА	Лица без гражданство		да			да						да					да														
АРЖЕНТИНА	Бежанци		да			да						да					да							да	да						
АРЖЕНТИНА	Лица без гражданство		да			да						да					да							да							
АВСТРАЛИЯ	Бежанци		да			да						да					да							да	да						
АВСТРАЛИЯ	Лица без гражданство		да			да						да					да							да							

ЧИЛИ	Бежанци		да		да					да				да							да	да						
ЧИЛИ	Лица без гражданство		да		да					да				да							да							
КОЛУМБИЯ	Бежанци		да		да					да				да							да							
КОЛУМБИЯ	Лица без гражданство		да		да					да				да							да							
КОСТА РИКА	Бежанци		да		да					да				да								да						
КОСТА РИКА	Лица без гражданство		да		да					да				да														
ДОМИНИКА	Бежанци		да		да					да				да														
ДОМИНИКА	Лица без гражданство		да		да					да				да														
СЕВЕРНА МАКЕДОНИЯ	Бежанци		да		да					да				да							да							
СЕВЕРНА МАКЕДОНИЯ	Лица без гражданство		да		да					да				да							да							
ГРУЗИЯ	Бежанци		да		да					да				да														
ГРУЗИЯ	Лица без гражданство		да		да					да				да														
ГРЕНАДА	Бежанци		да		да					да				да														

МИКРОНЕ- ЗИЯ	Лица без гражданс- тво		да			да				да					да														
МОЛДОВА	Бежанци		да			да				да					да						да								
МОЛДОВА	Лица без гражданс- тво		да			да				да					да						да								
МОНАКО	Бежанци		да			да				да	да				да						да	да							
МОНАКО	Лица без гражданс- тво		да			да				да	да				да						да								
ЧЕРНА ГОРА	Бежанци		да			да				да					да						да								
ЧЕРНА ГОРА	Лица без гражданс- тво		да			да				да					да						да								
НОВА ЗЕЛАНДИЯ	Бежанци		да			да				да					да						да	да							
НОВА ЗЕЛАНДИЯ	Лица без гражданс- тво		да			да				да					да						да								
НИКАРАГУА	Бежанци		да			да				да					да							да							
НИКАРАГУА	Лица без гражданс- тво		да			да				да					да														
ПАПАУ	Бежанци		да			да				да					да							да							

ПАЛАУ	Лица без гражданство		да		да					да				да														
ПАНАМА	Бежанци		да		да					да				да						да								
ПАНАМА	Лица без гражданство		да		да					да				да														
ПАРАГВАЙ	Бежанци		да		да					да				да						да								
ПАРАГВАЙ	Лица без гражданство		да		да					да				да														
ПЕРУ	Бежанци		да		да					да				да						да								
ПЕРУ	Лица без гражданство		да		да					да				да						да								
ЕЛ САЛВАДОР	Бежанци		да		да					да				да						да								
ЕЛ САЛВАДОР	Лица без гражданство		да		да					да				да														
САМОА	Бежанци		да		да					да				да														
САМОА	Лица без гражданство		да		да					да				да														
САН МАРИНО	Бежанци		да		да				да	да				да						да								

САН МАРИНО	Лица без гражданство		да		да					да	да				да						да							
СЕЙНТ КИТС И НЕВИС	Бежанци		да		да					да				да														
СЕЙНТ КИТС И НЕВИС	Лица без гражданство		да		да					да				да														
СЕЙНТ ВИНСЕНТ И ГРЕНАДИНИ	Бежанци		да		да					да				да														
СЕЙНТ ВИНСЕНТ И ГРЕНАДИНИ	Лица без гражданство		да		да					да				да														
СЕЙНТ ЛУСИЯ	Бежанци		да		да					да				да														
СЕЙНТ ЛУСИЯ	Лица без гражданство		да		да					да				да														
СЪРБИЯ	Бежанци		да		да					да				да						да								
СЪРБИЯ	Лица без гражданство		да		да					да				да					да									
СЕЙШЕЛСКИ ОСТРОВИ	Бежанци		да		да					да				да														
СЕЙШЕЛСКИ ОСТРОВИ	Лица без гражданство		да		да					да				да														
СИНГАПУР	Бежанци		да		да					да				да					да	да								

[illegible]

ВЕНЕСУЕЛА	Бежанци		да			да						да					да						да	да							
ВЕНЕСУЕЛА	Лица без гражданство		да			да						да					да						да								

Забележки:

- (1) В зависимост от наличието на реципрочност и от цялостните отношения между ЕС и Обединеното кралство.
- (2) Само за бежанци и лица без гражданство, пребиваващи в Обединеното кралство.

2.2.2. Специални административни райони на Китайската народна република

да = освобождаване от виза																													
Държави	Категории лица	BNL	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH	LI
СПЕЦИАЛЕН АДМИНИСТРАТИВЕН РАЙОН ХОНГОНГ	Бежанци		да			да						да				да						да	да			да			
СПЕЦИАЛЕН АДМИНИСТРАТИВЕН РАЙОН ХОНГОНГ	Лица без гражданство		да			да						да				да						да	да			да			
СПЕЦИАЛЕН АДМИНИСТРАТИВЕН РАЙОН МАКАО	Бежанци		да			да						да				да						да	да			да			
СПЕЦИАЛЕН АДМИНИСТРАТИВЕН РАЙОН МАКАО	Лица без гражданство		да			да						да				да						да	да			да			

2.2.3. Образувания и териториални власти, които не са признати за държави от поне една държава членка

да = освобождаване от виза																													
Държави	Категории лица	BNL	BG	CZ	DK	DE (1)	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH	LI
ТАЙВАН	Бежанци		да			да			да		да						да									да			
ТАЙВАН	Лица без гражданство		да			да			да		да						да									да			

2.2.4. Освобождаване от виза на бежанци и лица без гражданство, които пребивават в Ирландия

да = освобождаване от виза																														
Държави	Категории лица	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH
ИРЛАНДИЯ	Бежанци (биометричен паспорт)	да	да	да	да (3)	да			да	да (2)	да (2)	да			да	да	да (2)	да	да		да (2)	да (2)	да	да		да	да	да	да	да (2)
ИРЛАНДИЯ	Лица без гражданство (биометричен паспорт)		да		да (3)	да				да (2)	да (2)	да			да							да (2)	да	да		да	да	да	да	да (2)

Забележки:

- (1) При условие че засегнатите лица пребивават в Обединеното кралство.
- (2) При условие че засегнатите лица пребивават в Ирландия.
- (3) При условие че засегнатите лица представят валиден документ за задгранично пътуване.

2.3. Освобождаване от изискването за виза, предоставено от държави членки на членове на въоръжените сили, пътуващи по служебни задачи, възложени от НАТО, или в рамките на програмата „Партньорство за мир“, които притежават документи за самоличност и заповеди за придвижване, предвидени в Споразумението от 19 юни 1951 г. между страните по Организацията на Северноатлантическия договор относно статута на техните сили

да = освобождаване от виза																													
Членове на въоръжените сили, пътуващи по служебни задачи, възложени от НАТО, или в рамките на програмата „Партньорство за мир“, които притежават документи за самоличност и заповеди за придвижване, предвидени в Споразумението от 19 юни 1951 г.		BNL	BG	CZ	DK	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	IS	NO	CH	LI
			да (1)	да (2)	да	(3)	да	да (4)	да (2)	да	да			да				да	да	да	да	да	да		да	да	да (5)		

МЕКСИКО	Дипломатически паспорт																									да		
МЕКСИКО	Служебен паспорт																									да		
СЪЕДИНЕНИ АМЕРИКАНСКИ ЩАТИ (САЩ)	Дипломатически паспорт		да					да	да	да																		
СЪЕДИНЕНИ АМЕРИКАНСКИ ЩАТИ (САЩ)	Служебен паспорт		да					да	да	да																		

4. Изключения от освобождаването от изискването за виза в съответствие с член 6, параграф 3

4.1. Лица, които упражняват доходоносна дейност по време на престоя си

4.1.1. Държави

да = изискване за виза				Липсващи нотификации от: CY																										
Държави	BE	BG	CZ (1)	DK (2)	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LU	LT	HU	MT	NL	AT (3)	PL	PT	RO	SI	SK	FI (4)	SE	IS (5)	NO	CH	LI
АЛБАНИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да						да		да	да					да		да	
АНДОРА			да		да	да	да (26)	да (6)			да		да						да		да	да					да			
АНТИГУА И БАРБУДА			да		да	да	да (26)	да			да		да						да		да	да					да		да (7)	
АРЖЕНТИНА			да		да	да	да (26)	да			да		да						да		да	да					да		да (7)	

АВСТРАЛИЯ			да		да	да	да (26)	да	да		да		да					да		да	да					да			
БАХАМСКИ ОСТРОВИ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
БАРБАДОС			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да	
БРАЗИЛИЯ			да		да	да	да (26)	да	да		да		да					да		да	да					да		да (7)	
БРУНЕЙ ДАРУССАЛАМ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да			
КАНАДА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ЧИЛИ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
КОЛУМБИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	

КОСТА РИКА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ДОМИНИКА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ГРУЗИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да	
ГРЕНАДА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ГВАТЕМАЛА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
СВЕТИЯ ПРЕСТОЛ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да			
ХОНДУРАС			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ИЗРАЕЛ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ЯПОНИЯ			да		да	да	да (26)	да	да		да		да					да		да	да					да			

КИРИБАТИ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
КОРЕЯ (ЮЖНА)			да		да	да	да (26)	да	да		да		да					да		да	да					да		да (7)	
СЕВЕРНА МАКЕДОНИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да	
МАЛАЙЗИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да			
МАРШАЛОВИ ОСТРОВИ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
МАВРИЦИЙ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
МЕКСИКО			да		да	да	да (26)	да	да (9)		да		да					да		да	да					да		да (7)	
МИКРОНЕЗИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
МОЛДОВА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да	

МОНАКО			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да			
ЧЕРНА ГОРА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да	
НОВА ЗЕЛАНДИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да			
НИКАРАГУА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ПАЛАУ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ПАНАМА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ПАРАГВАЙ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ПЕРУ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ЕЛ САЛВАДОР			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	

САМОА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
САН МАРИНО			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да			
СЕЙНТ КИТС И НЕВИС			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
СЕЙНТ ЛУСИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
СЕЙНТ ВИНСЕНТ И ГРЕНАДИНИ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
СЪРБИЯ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да	
СЕЙШЕЛСКИ ОСТРОВИ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
СИНГАПУР			да		да	да	да (26)	да	да		да		да					да		да	да					да			
СОЛОМО- НОВИ ОСТРОВИ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	

ИЗТОЧЕН ТИМОР			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ТОНГА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ТРИНИДАД И ТОБАГО			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ТУВАЛУ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
УКРАИНА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да	
ОБЕДИНЕНИ АРАБСКИ ЕМИРСТВА			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ОБЕДИНЕНО КРАЛСТВО	не (12)		да (13)		да (14)		(27)	да (16)		не (17)	не (18)		да			не (19)	не (20)	да (21)		да (18)	да (22)		не (23)	не (24)		не (25)			
СЪЕДИНЕНИ АМЕРИ- КАНСКИ ЩАТИ (САЩ)			да		да	да	да (26)	да	да		да		да					да		да	да					да		да (7)	

УРУГВАЙ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ВАНУАТУ			да		да	да	да (26)	да			да		да					да		да	да					да		да (7)	
ВЕНЕСУЕЛА			да		да	да	да (26)	да	да		да		да					да		да	да					да		да (7)	

4.1.2 Специални административни райони на Китайската народна република

да = изискване за виза				Липсващи нотификации от: CY																							
Райони	BNL	BG	CZ (1)	DK (2)	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT (3)	PL	PT	RO	SI	SK	FI (4)	SE	IS (5)	NO	CH
СПЕЦИАЛЕН АДМИНИСТРАТИВЕН РАЙОН ХОНГОНГ			да		да	да		да			да		да		да		да		да	да					да		да (10)
СПЕЦИАЛЕН АДМИНИСТРАТИВЕН РАЙОН МАКАО			да		да	да		да			да		да		да		да		да	да					да		да (10)

4.1.3 Британски граждани, които за целите на правото на Съюза не са граждани на Обединеното кралство Великобритания и Северна Ирландия

да = изискване за виза				Липсващи нотификации от: CY																							
Граждани	BNL	BG	CZ (1)	DK (2)	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT (3)	PL	PT	RO	SI	SK	FI (4)	SE	IS (5)	NO	CH
Лица с британска националност (отвъдморски територии)			да		да	да		да			да		да		да		да		да	да					да		да (10)

Граждани на Британски отвъдморски територии (BOTC)			да		да	да		да			да		да		да	да					да		да (10)
Британски отвъдморски граждани (BOC)			да		да	да		да			да		да		да	да					да		да (10)
Британски защитени лица (BPP)			да		да	да		да			да		да		да	да					да		да (10)
Британски поданици (BS)			да		да	да		да			да		да		да	да					да		да (10)

4.1.4 Образувания и териториални власти, които не са признати за държави от поне една държава членка

да = изискване за виза																											
Образувания	BNL	BG	CZ (1)	DK (2)	DE	EE	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT (3)	PL	PT	RO	SI	SK	FI (4)	SE	IS (5)	NO	CH
ТАЙВАН			да		да	да		да			да		да		да		да		да	да					да		да

Забележки:

- (1) Чешка република: „Доходоносна дейност“ не означава дейност, извършвана от:
- артисти изпълнители, учители, университетски академичен персонал, учени, изследователи и инженери, които участват в научни срещи, ученици или студенти на възраст под 26 години, спортисти и лица, които доставят стоки и услуги и/или доставят, сглобяват и монтират тези стоки въз основа на търговски договор и, ако е необходимо, извършват гаранционни и ремонтни работи; тези дейности, извършвани в Чешката република, не надвишават седем последователни календарни дни или общо 30 дни в рамките на една календарна година,
 - членове на спасителен екип, които предоставят помощ въз основа на междудържавно споразумение за взаимопомощ при извънредни ситуации, бедствия и хуманитарна помощ,
 - работници в сектора на международния транспорт, командировани в Чешката република от техния чуждестранен работодател за извършване на работа,
 - акредитирани към медиите лица,
 - военен и цивилен персонал от въоръжените сили на изпращащата държава,
 - членове на духовни и религиозни общности, регистрирани в Чешката република,
 - чужди граждани, командировани в Чешката република от техния чуждестранен работодател въз основа на договор, сключен с чешки юридически или физически лица единствено с цел повишаване на уменията и квалификацията, необходими за работата им извън Чешката република; или
 - лица, пътуващи до Чешката република единствено с цел бизнес среща.
- (2) Дания: Някои специални дейности не се считат за доходоносна дейност по силата на националното законодателство. Тези лица могат да влизат без виза при специално посочените условия.
- (3) Австрия: При издаването на визи за доходоносни дейности се прилагат следните специални разпоредби: Сезонните работници и работниците за събиране на реколта трябва да кандидатстват за виза. В зависимост от продължителността на дейността се издава виза „С“ или „D“. Върху стикера се посочва думата „Saisonier“. За друга, само временна, самостоятелна или несамостоятелна заетост, гражданите на трети страни могат да започнат да извършват своята дейност само след издаването на виза. В зависимост от продължителността на дейността се издава виза „С“ или „D“. Върху стикера се посочва думата „ERWERB“. По отношение на влизането на граждани на трети страни с цел обучение в съответствие с Директива (ЕС) 2016/801, се издава виза „D“. Върху стикера се посочва думата „Praktikanten“.

- (4) Финландия: За да имат лицата право на работа, се изисква разрешително за пребиваване за заето лице.
- (5) Исландия: Зависи от професията съгласно член 23 от Закона за чужденците.
- (6) Испания: Гражданите на Андора са освободени от изискването за виза, когато извършват стопанска дейност по време на престоя си, освен ако не упражняват самостоятелна професия.
- (7) Швейцария: задължение за притежаване на виза при упражняването на доходоносна професия:
- в първичната и вторичната строителна промишленост и гражданското инженерство, хотелиерски и ресторантьорски услуги, услуги за промишлено и частно почистване, услуги в областта на охраната, и еротичните услуги;
 - от всякакъв друг вид, ако дейността надвишава 8 дни в рамките на една календарна година.
- (12) Това би могло да се промени през последните месеци на 2020 г., след като се получи повече яснота относно новата имиграционна политика на Обединеното кралство.
- (13) Съгласно Правителствено постановление № 215/2017 следните категории са освободени от задължението за виза при пътуване с цел доходоносна дейност:
- а) артисти изпълнители; педагогически, (университетски) академични, научни работници; изследователи или работници в областта на развитието, които са участници в научна среща; ученици или студенти на възраст под 26 години; спортисти; лица, доставящи стоки или предоставящи услуги в Чешката република или извършващи монтажни дейности по силата на търговски договор; лица, извършващи гаранционни и ремонтни работи, като извършването на тази дейност в Чешката република не може да надвишава 7 последователни дни или общо 30 дни в рамките на 1 календарна година,
 - б) членове на спасителен екип, които предоставят помощ въз основа на междуправителствено споразумение за взаимопомощ при справяне с последиците от произшествия и природни бедствия, както и в случаи на хуманитарна помощ,
 - в) работници в международния транспорт, ако са изпратени на работа в Чешката република от техния чуждестранен работодател,
 - г) лица, акредитирани в областта на медиите,
 - д) военен или цивилен персонал от въоръжените сили,
 - е) представители на църкви или религиозни общества, регистрирани в Чешката република,
 - ж) стажанти, изпратени в Чешката република от чуждестранното дружество въз основа на договор с чешки партньор,
 - з) лица, пътуващи изключително с цел бизнес преговори в Чешката република
- (14) Някои специални дейности не се считат за доходоносна дейност съгласно националното законодателство. Тези лица могат да влизат без виза при специално посочените условия. Следните групи служители не се считат за извършващи доходоносна дейност и поради това са освободени от изискването за виза съгласно посочените условия:
- моряци, които притежават немска моряшка книжка („Seefahrtbuch“) и национален паспорт, издаден от органите, изброени в приложение II, само ако са членове на екипажа на кораб, който има разрешение да плава под немски флаг или да пребивава на територията на Германия;
- пилоти на плавателни съдове за морско и крайбрежно корабоплаване, упражняващи своята професия; при плаване по р. Рейн и р. Дунав, включително по канала Майн-Дунав, за влизане с цел превоз на пътници или стоки;
- граждани на трети страни, които работят на кораб, регистриран в чужда държава, за предприятие със седалище в чужда държава, които притежават признат паспорт или, вместо това, паспорт, удостоверяващ статута им като заети в корабоплаването по река Рейн, или притежателите на специален паспорт, признат вместо това, например „Donauschifferausweis“ или моряшка книжка („Seefahrtbuch“) и които са включени в списъка на екипажа. Престоят трябва да е пряко свързан с корабоплавателната дейност. Самостоятелно заетите професии също се разбират като доходоносна дейност.“
- (15) Създателите на интелектуални произведения от Обединеното кралство, основно автори, писатели, режисьори, художници, скулптори, актьори, музиканти, певци, хореографи и дизайнери на декори са освободени от изискване за виза за планиран престой, който не надвишава 90 дни в рамките на всеки 180-дневен период. В зависимост от наличието на реципрочност и от цялостните отношения между ЕС и Обединеното кралство.
- (16) Включително работниците в международния транспорт, например шофьорите на камиони. Испания си запазва правото да вземе своевременно решение, което зависи, наред с други аспекти, от националните (миграционни) мерки на Обединеното кралство по отношение на гражданите на ЕС, реципрочността и цялостните отношения между ЕС и Обединеното кралство.
- (17) Работещите в международния транспорт попадат в обхвата на нашето определение за доходоносна дейност и гражданите на Обединеното кралство, които например са шофьори на камиони, не се нуждаят от виза, за да влизат в Хърватия.
- (18) В зависимост от наличието на реципрочност и от цялостните отношения между ЕС и Обединеното кралство.
- (19) По отношение на визите страната си запазва правото да преразгледа позицията си по този въпрос с оглед на развитието на съответното законодателство на Обединеното кралство и текущите преговори относно бъдещите отношения между ЕС и Обединеното кралство.
- (20) Нидерландия не изисква краткосрочна виза за граждани на Обединеното кралство, които упражняват доходоносна дейност.

- (21) Това се отнася за всички видове доходоносна дейност и по принцип включва и посочените по-горе шофьори на камиони. Сезонните работници и работниците за събиране на реколта трябва да кандидатстват за виза. В зависимост от продължителността на дейността се издава виза „С“ или „D“. Върху стикера се посочва думата „Saisonnier“. За друга, само временна, самостоятелна или несамостоятелна заетост, гражданите на трети страни могат да започнат да извършват своята дейност само след издаването на виза. В зависимост от продължителността на дейността се издава виза „С“ или „D“. Върху стикера се посочва думата „ERWERB“. По отношение на влизането на граждани на трети страни с цел обучение в съответствие с Директива (ЕС) 2016/801, се издава виза „D“. Върху стикера се посочва думата „Praktikanten“. По отношение на влизането на граждани на трети страни с цел обучение в съответствие с Директива (ЕС) 2016/801, се издава виза „D“. Върху стикера се посочва думата „Praktikanten“.
- (22) Що се отнася до конкретния случай на работниците в международния транспорт, тази категория не попада в обхвата на разпоредбите на законодателството на страната за доходоносна дейност за кратък престой (не повече от 90 дни в рамките на всеки 180-дневен период), поради което тя не задейства изискването за виза, наложено за други лица, извършващи доходоносна дейност в Румъния. За краткосрочен престой със служебна цел не се изисква виза.
- (23) Работниците в международния транспорт попадат в обхвата на определението за доходоносна дейност и съгласно словашкото национално законодателство са освободени от изискването за виза във връзка с доходоносна дейност по време на краткосрочен престой.
- (24) Съгласно член 79 от Закона за чужденците (301/2004) гражданите на трети страни имат право да извършват доходоносна дейност за кратък период от време в определени ситуации. Изисква се разрешение за пребиваване, с изключение на: Ако работодателят или контракторът нямат офис във Финландия, чужденецът има право на доходоносна дейност без разрешение за пребиваване:
- 1) като демонстратор на продукт или член на филмов екип за максимален срок от три месеца;
 - 2) като член на екипажа на моторно превозно средство, което е чуждестранна собственост, заедно с чужденеца управлява превозното средство, чийто трансграничен превоз се състои в отвеждането на превозното средство до неговото местоназначение или вземане на превозното средство от мястото му на заминаване, или ако придвижването във Финландия е свързано с редовен превоз между места, поне едно от които е в чужбина, и чужденецът няма местожителство във Финландия;
- (25) Изисква се разрешение за пребиваване. Някои чужденци, които нямат работодател в Норвегия, са освободени от изискването за разрешение за пребиваване за работа до три месеца. Освобождаването се прилага за редица категории, включително:
- персонал на чуждестранни влакове, въздухоплавателни средства, автобуси и камиони в международния транспорт
- (26) Изисква се виза от тип „С“ за планиран престой до 90 дни в рамките на всеки период от 180 дни за интелектуални творци, главно автори, писатели, режисьори, художници, скулптори, актьори, музиканти, певци, хореографи и дизайнери на декори.
- (27) От 2 юни 2023 г. до 31 декември 2023 г. НЯМА изискване за виза за планиран престой до 90 дни в рамките на всеки период от 180 дни за интелектуални творци, главно автори, писатели, режисьори, художници, скулптори, актьори, музиканти, певци, хореографи и дизайнери на декори.

V

(Становища)

ПРОЦЕДУРИ, СВЪРЗАНИ С ИЗПЪЛНЕНИЕТО НА ПОЛИТИКАТА В ОБЛАСТТА
НА КОНКУРЕНЦИЯТА

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Предварително уведомление за концентрация

(Дело M.11278 — TDR CAPITAL / RING INTERNATIONAL / POPEYES UK)

Дело кандидат за опростена процедура

(текст от значение за ЕИП)

(2023/C 340/10)

1. На 19 септември 2023 г. Комисията получи уведомление за планирана концентрация в съответствие с член 4 от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾.

Настоящото уведомление засяга следните предприятия:

- TDR Capital LLP („TDR Capital“, Обединено кралство),
- Ring International Holding AG („Ring International“, Австрия), под контрола на B,
- PLK Venture UK Ltd („Popeyes UK“, Обединено кралство), под контрола на Ring International.

TDR Capital и Ring International ще придобият по смисъла на член 3, параграф 1, буква б) и член 3, параграф 4 от Регламента за сливанията съвместен контрол над Popeyes UK.

Концентрацията се извършва посредством покупка на дялове (акции).

2. Търговските дейности на въпросните предприятия са:

- TDR Capital е дружество за частни капиталови инвестиции, което инвестира в различни сектори, включително в управление на инвестиции и активи, енергийни услуги, образование, фитнес зали, здравни клубове, питейни заведения и ресторанти в Обединеното кралство, Европа и САЩ,
- Ring International е семейно холдингово дружество, извършващо дейност предимно в Европа и ОАЕ, което инвестира в различни сектори, главно в производството и разпространението на канцеларски материали (напр. папки с твърди корици), метални продукти за промишлени цели (силфони, гъвкави метални маркучи), както и вериги за бързо хранене,
- Popeyes UK е верига от ресторанти за бързо обслужване на 29 места в Обединеното кралство, в които се сервират предимно ястия с пържено пиле. Тези ресторанти са франчайзинг от Popeyes Louisiana Kitchen, Inc., американска многонационална верига от ресторанти за бързо хранене с пържено пиле.

3. След предварително проучване Комисията констатира, че сделката, за която е уведомена, би могла да попадне в приложното поле на Регламента за сливанията. Въпреки това Комисията си запазва правото на окончателно решение по тази точка.

В съответствие с Известието на Комисията относно опростена процедура за разглеждане на някои концентрации съгласно Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽²⁾ следва да се отбележи, че това дело би могло да бъде разгледано по процедурата, посочена в Известието.

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1 („Регламент за сливанията“).

⁽²⁾ ОВ C 366, 14.12.2013 г., стр. 5.

4. Комисията приканва заинтересованите трети страни да представят евентуалните си забележки по планираната сделка.

Забележките трябва да бъдат получени от Комисията не по-късно от 10 дни след датата на настоящата публикация. Моля, винаги посочвайте следния референтен номер:

M.11278 — TDR CAPITAL / RING INTERNATIONAL / POPEYES UK

Забележки могат да се изпращат до Комисията по електронна поща или по пощата. Моля, използвайте координатите за връзка по-долу:

Електронна поща: <mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu>

Пощенски адрес:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

ДРУГИ АКТОВЕ

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Публикуване на съобщение за одобрение на стандартно изменение в продуктова спецификация на наименование в лозаро-винарския сектор по член 17, параграфи 2 и 3 от Делегиран регламент (ЕС) 2019/33 на Комисията

(2023/C 340/11)

Настоящото съобщение се публикува в съответствие с член 17, параграф 5 от Делегиран регламент (ЕС) 2019/33 на Комисията ⁽¹⁾.

СЪОБЩЕНИЕ ЗА ОДОБРЕНИЕТО НА СТАНДАРТНО ИЗМЕНЕНИЕ

„Île de Beauté“

PGI-FR-A1166-AM01

Дата на съобщението: 20.7.2023 г.

ОПИСАНИЕ И ОСНОВАНИЯ ЗА ОДОБРЕНОТО ИЗМЕНЕНИЕ

Сортов състав

Глава I от продуктова спецификация се изменя в точка 5 „Сортов състав“, така че в сортовия състав на ЗГУ да се включат 5 стари и местни сортове лози:

- Бели: Brustianu B, Cualtacciu B, Rossula bianca B и Uva biancona B. Brustianu B, Cualtacciu B, Rossula bianca B и Uva biancona B.
- Червени: Vintaghju N.

Тези стари сортове, които се отглеждат в района на ЗГУ, укрепват идентичността на корсиканските вина и връзката с географския произход на вината, обхванати от ЗГУ „Île de Beauté“.

Развитието на тези местни сортове в района подкрепя разширяването на генетичните ресурси и дава възможност за по-добро адаптиране към изменението на климата посредством по-късни сортове с по-изявена киселинност.

Тези 5 сорта са добавени към списъка на винените сортове грозде в единния документ.

ЕДИНЕН ДОКУМЕНТ

1. **Наименование/наименования**
Île de Beauté
2. **Вид на географското означение:**
ЗГУ — Защитено географско указание
3. **Категории лозаро-винарски продукти**
 1. Вино
4. **Описание на виното или вината**
Органолептични и аналитични характеристики
Кратко текстово описание

⁽¹⁾ ОВ L 9, 11.1.2019 г., стр. 2.

Защитеното географско указание „Île de Beauté“ е запазено за тихи вина — червени, розе и бели.

Дългът на вината розе се увеличава и представлява около 50 % от производството. Срещат се разнообразни палитри от аромати и нюанси на вината розе, като въпреки това тенденцията е за изразен аромат и блед цвят.

Червените вина (една трета от производството) се произвеждат основно от местните сортове Nielluccio N и Sciacarello N, съчетавани главно със следните сортове: Merlot N, Cabernet Sauvignon N, Grenache N, Pinot Noir N и Syrah N. Цветът им обикновено е доста наситен. Ароматите им съчетават плодови нотки и нюанси на сладник и кожа; на небцето тези вина се усещат меки и с дълъг послевкус.

За белите вина е известно, че са от сорта Vermentino B, който често им придава флорални нотки. Своя отпечатък оставят и други използвани сортове като Chardonnay B, който привнася по-плодови и дори медени нотки, или по-плътния и ясно изразен сорт Chenin Blanc.

Аналитичните критерии, различни от минималното действително алкохолно съдържание, спазват ограниченията, определени от европейското законодателство.

Общи аналитични характеристики	
Максимално общо алкохолно съдържание (% об.)	
Минимално действително алкохолно съдържание (% об.)	9
Минимална обща киселинност	
Максимално съдържание на летливи киселини (meq/l)	
Максимално съдържание на общ серен диоксид (mg/l)	

5. Винопроизводствени практики

5.1. Специфични енологични практики

Специфична енологична практика

Вината спазват енологичните практики, определени в европейското законодателство.

5.2. Максимални добиви

120 хектолитра от хектар

6. Определен географски район

Беритбата на гроздето, винификацията и производството на вината, обхванати от защитеното географско указание „Île de Beauté“, се осъществяват в департаментите Haute-Corse и Corse-du-Sud.

7. Винени сортове грозде

Aléatico N

Barbaroux Rs

Biancu Gentile B

Brustianu

Cabernet franc N

Cabernet-Sauvignon N

Carcajolo N

Carcajolo blanc B

Carignan N
Carignan blanc B
Chardonnay B
Chenin B
Cinsaut N — Cinsault
Codivarta B
Cualtacciu
Genovèse B
Grenache N
Grenache blanc B
Grenache gris G
Marsanne B
Merlot N
Morrastel N — Minustellu, Graciano
Mourvèdre N — Monastrell
Muresconu N — Morescono
Muscat d'Alexandrie B - Muscat, Moscato
Muscat à petits grains blancs B — Muscat, Moscato
Muscat à petits grains rouges Rg — Muscat, Moscato
Nielluccio N — Nielluciu
Pagadebiti B
Pinot gris G
Pinot noir N
Riminèse B
Rossula bianca
Roussanne B
Sauvignon B - Sauvignon blanc
Sauvignon gris G — Fié gris
Sciaccarello N
Syrah N — Shiraz
Tempranillo N
Ugni blanc B
Uva biancona
Vermentino B — Rolle
Vintaghju
Viognier B

8. Описание на връзката (връзките)

8.1. Специфични характеристики на географския район и специфични характеристики на продуктите

Географският район на защитеното географско указание „Île de Beauté“ обхваща всички общини от департаментите Haute-Corse и Corse-du-Sud.

По-голямата част от производството обаче произхожда от района на производство, който се простира от Bastia до Solenzaga по цялото източно крайбрежие — най-големият лозаро-винарски сектор на острова.

Лозята са предимно крайбрежни, като лозови насаждения има почти навсякъде по периметъра на острова. Тази морска организация на производството осигурява силно единство на лозарството в Корсика.

Втора основна характеристика на ландшафта: лозята са разположени предимно в равнини и по-общо, в райони с нисък наклон, независимо че се срещат и насаждения по склонове и тераси.

Има 4 вида почви, засадени с лозя, наред с други култури: грусирал гранит, шисти, глинесто-варовикови и алувиални почви. Пропускливостта на почвата, която е от основно значение на континента, за да се избягва задържането на вода, не е от такова значение на територията на Корсика, която има по-сух климат. Напротив, желателно е да се запази и малкото влага.

Климатът се вписва в крайбрежната зона на средиземноморския климат с високи суми на температурите и умерени валежи (средно количество на валежите от 600 до 700 mm годишно).

Съществуват рискове от късни слани, но те са ограничени до няколко определени зони в котловини или по подножия на склонове.

Лятното засушаване причинява умерен недостиг на вода, като позволява обогатяване на гроздовете със захари върху почвите с достатъчно водни запаси, които могат да бъдат използвани от лозята.

Ветровете също са от решаващо значение за регионалните нюанси в климата на Корсика. Местните ветрове, морски и брегови бризове или планинско-долинни ветрове (термични ветрове с повече или по-малко изразен ефект на Вентури), оформят облика на някои от лозарските терени на острова. „Регионалните“ ветрове са не по-малко важни за определянето на климата в Корсика и неговото въздействие върху развитието на лозарството: силният северен вятър „tramontana“, северозападният вятър „maestrale“, югозападният „libecciu“, югоизточният „sirocco“ и силният дъждовен вятър от североизток „grégale“, който духа по източното крайбрежие.

Всички те създават особено благоприятна среда за развитието на лозята.

Историята на лозята е свързана с историята на Средиземноморието. Поради географски и агрономични причини Корсика е тясно свързана с нея. Смята се, че гърците поставят началото на лозарството в Корсика, която се присъединява към цивилизацията на виното още от VI век пр.н.е. През 600 г. пр.н.е. фокейците изграждат факторията Alalia на източния бряг на Корсика. Със заселването в Alalia, както и в други фактории в Галия, се появяват и лозята като колониална култура, подобно на маслиновите дървета.

Агрономичните познания на римляните за методите на отглеждане и производството на вино допринасят за лозарството през целия период на Pax Romana. Наблюдава се нарастващо потребление, което засяга всички класи — от роби до благородници, включително ратаи и прислужници.

След падането на Римската империя поредица от нашествия засягат Корсика до XI век. До 1285 г. Корсика се управлява от Пиза, като римокатолическата църква дава тласък за развитието на лозарството и спомага за повторното му превръщане в източник на търговия. През генуезкия период век по-късно се засилва търговията с Италия.

През втората половина на XX век близо 17 000 души се завръщат от Северна Африка. Това завръщане, съчетано с финансови средства и благоприятно законодателство, дава действителен тласък на „новото лозарство“. Производителите пристигат с масови лозарски и енологични техники и създават лозя с механизано обработване, за да произвеждат това, в което имат опит: вино за купажиране, предназначено за континента. Експлоатацията на насажденията започва през 1960 г., ускорява се от 1964 до 1969 г. и достига своя връх през 1976 г. Следва поредица от безпрецедентни изкоренявания през 80-те години на миналия век.

Оттогава лозарската общност е успяла да изгради нови основи, да възстанови качествената лозарска територия и да инвестира в подобряване на качеството на производството посредством подбор на местни сортове грозде, лозарски и енологични експерименти и реструктуриране на лозята, като по този начин е осигурила здрава основа за бъдещето.

През януари 1982 г. виното „Île de Beauté“ е признато с указ за регионално вино (vin de pays).

През 2008 г. вината със защитено географско указание „Île de Beauté“ представляват 60 % от винопроизводството в Корсика. Въпросните 190 000 hl, добивани от 3 150 ha лозови насаждения, се произвеждат от 5 кооперативни изби, едно земеделско дружество от колективен интерес (SICA) и 36 частни изби.

8.2. Причинно-следствена връзка между специфичните характеристики на географския район и специфичните характеристики на продукта

Корсика е планина сред Средиземно море — облян от слънчеви лъчи остров, където климатът, релефът, почвата и историята на лозарската общност се съчетават, за да образуват уникален по рода си район.

Корсика дава на лозята и на своите вина цялата сила и специфичност на островната си идентичност, а знанията и уменията за смесване и за отделна винификация за подчертаване на качествата на един или друг сорт придават на тези вина неоспорима и призната островна идентичност. Тази идентичност се подсилва от поддържането на сортов състав, който дава приоритет на историческите за острова сортове лози. Действително, вината имат специфична идентичност, подсилена от местни сортове като Sciacarello N, Nielluccio N и Vermentino B.

Лозята са един от най-трайните изрази на островната идентичност. Очевидно това се дължи на усилията на лозарите, но и на съчетанието от природни фактори:

- почва: геоложкото разнообразие е създало основата за разнообразие на качествата и следователно на производството, тъй като бедните почви (гранит, шисти) са благоприятни за качественото отглеждане на лозя.
- топография, която позволява отглеждане върху тераси, ръчно издълбавани, насипвани и укрепвани с подпорни стени в продължение на дълги векове, и създаване на истински лозарски пейзажи.
- климат: морското влияние ограничава последиците от прекомерните летни горещини и смекчава тежките зимни условия, сумите на температурите благоприятстват оптималния растеж на гроздето, умерените валежи като цяло са достатъчни за качествено лозарство, ветровите режими също играят важна роля за характеристиките на качественото лозарство — те частично предпазват лозята от гъбни болести, особено през пролетта, а през лятото морският бриз поддържа известна влажност, необходима за правилното функциониране на фотосинтезата по време на силните горещини.

9. Други основни условия (упаковане, етикетиране, други изисквания)

Правна уредба

Национално законодателство

Вид допълнително условие

Допълнителни разпоредби относно етикетирането

Описание на условието

Логото за ЗГУ на Европейския съюз се поставя върху етикета, когато обозначението „Защитено географско указание“ е заменено от традиционното наименование „Vin de pays“ („регионално вино“).

Връзка към продуктовата спецификация

https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document_administratif-7deb9d98-f486-4253-b5db-292b018bf5f6

ISSN 1977-0855 (електронно издание)

ISSN 1830-365X (печатно издание)



■ Служба за публикации
на Европейския съюз
L-2985 Люксембург
ЛЮКСЕМБУРГ

BG